

*verbas*

Fiscina, Zeinen, korb, kratten. pleteniza,  
kórba, vérbafs, zájna: ali vérsha fa ríbe.

HIPOLIT: Dict. I

,244

*verbas*

Cophinus, korb, brotkorb. korba, verbas,  
prózhanfa, pletenfa.

*verbas*

Corbis, korb, khratten, Zeine. korba,  
pleténiza, verbas, prózajna, zajna, kofh.

verbas

Exceptorius, ut qualis exceptorius. ein Morb  
oder keinen, etwas darsin kummen. éna  
pleténixa, verbas, ali xájna, vejhaaj  
uóter vjéti, postávití, djáti, dívati.

HIPOLIT: Dict. I. (~~Prepis~~), 218

*verbas*

Calathus, geflochtener korb, Zeinen, Mülchgeschier. pleteníza, korba, verbas, zajna, kofhárna prózajna: mlejzhna pofsóda.

*verbas*

Canistrum, korb, Zeinen, brotkorb. kanéshtra,  
torba, zekar, vèrbafs, korba, pleteniza, krušhna  
korba, ali prózajna.

*verbas*

Gerrae, hurd, oder geflochtener korb, schanz-  
korb. vnuze dinge. kórba, vérbas pleteníza,  
shánzna pleteníza. nenúzne rizhý, zhenzharýe.

*verbas*

Cartallus, brotkorb. krušhna korba, prozajna,  
ali pleteníza, verbas.



*verbas*

Reticulum, ein nez. hauben oder flor. brodkorb.  
ein raget im ballhaus. éna mréjfhiza, shtríkana  
áuba, ali flor. pleteníza, ali vérbas. en ragétíl  
fa fhógo ygráti.

*verbas*

Panarium, brotkasten, brotkorb. krúshna  
almára, krúshna kámbra, krúshna kórba, alí  
pleteníza. krúshni vérbafs. krúshniza.

*verbas*

Korb. kórba, pleteniza, vérbas, ali jérbas,  
prózania, Corbis, Cophinus, sporta, Calathus.

HIPOLIT: Dict. II,

106

verbas

Brotkorb. krúfhna almára, krúfhna pleteníza,  
vérbas sa žruh. S. Canistrum mactra, panarium, arca panaria.

verbas

Zeine, korb. nania, Korba, Koshul,  
pletenixia, verbas, fycus, fycina, qua-  
lus, Calathus, corbis.

HIPOLIT: Dict. II, 272

*verbas*

Sch/~~l~~ank, brotkorb. krúfhnîa fhkrinîa, almára,  
kámra, ali vèrbas. panarium, arca panaria.

*verbas = jerbas*

pruniceps, culter Incisorius, Tudicula, qualus, sambuca, batillum Hamula, urnarium, corbis, et scopae. die feurzange, das hackmesser, der kochlöffel, der Seicher, das hackbrettel, feurschaufel, feurhagke, Spülkübel der korb, Vnd Besen. klejszhe sa ogyn, séjkalze, kúhálniza, zidílu, séjkalnik, lopátiza, shiresel ali ogrébelza, pominjek, ta verbas, inu metla.

*verbas*  
*verbasi*

Viminarius, korb, oder Zeinenmacher.

pletenížhar, vérbafsar, zájnar: katéri pleteníže,  
vérbafse inù zájne déla.



*verbas*  
*verbasi*

Virgatus,

Calathifci virgati. aus wieden gemachte körb.  
is shibiz nepravleni verbasi.

HIPOLIT: Dict. ! 715

*verbas*  
*verbasi.*

Vimineus,  
viminei quali. geflochtene körbe, kratten oder  
Zeinen. pleténe kórbe, vérbafsi, kóshi zájne.

HIPOLIT: Dict. I , 712

*verbasar*

Viminarius, korb, oder Zeinenmacher.

pletenízhar, vérbafsar, zájnar: katéri pleteníze,  
vérbafse inù zájne déla.

*verbasec*  
*i*

Fifcella, Zeinlein, körblein, Maulkorb.  
zájniza, pletenizhiza, vérbafsiz, kórbiza,  
ena kórba na góbez, kóynska kórba.

verbašice<sup>vv</sup>  
i

Calathifcus, köfblein. kórbiza, pletenizhiza,  
zájniza, kofhárniza, verbašiz.

verbašče<sup>i</sup>

Seimleix, Rorbleix, sejnixa, Rorbixa, ple-  
tenixhina, Roshúlix, verbafix. Cala-  
shifcus.

HIPOLIT: Dict. II, 272

*verbati*

Haeredito, orben. pojérbati, jérbati ali  
vérbati.

HIPOLIT: Dict. I  
266

*verbscina*

Haereditas, Erbschafft, Erbgut. jérbszhina,  
ali vérbszhina, déjdinîa, jérbanu blagù, jérb-  
stvu, ozhástvu, ozhétina.



*veren*

Fidus, sicher, trey. fhíher, svéjst, vjéren.

*veren*

Fidelis, treu. fvèjst, viéren. brúmen.

*peren*

Is,

Is amicus est, qui in re dubia rejuvat. der  
ist ein rechter freund, wellicher in widerwer-  
tigkeit in der That selbst hülft. taïsti je  
en vérni perjátil, katéri v'fúpernosti s'djá-  
inam pomóre.

*verem*

Religiosus, Gottsfürchtig, getreu. bogabožèzh,  
bogaróden, ándohtliv, brúmen, fvejst, véren,  
duhóvni duhóvski.

veren

Coatechumenus, der mündlich unterwiesen wird. in  
Religions sachen. materije podvurken v' vjernih  
privnisti, -im nejše Marsalen.

*verem*

Sincerus, rein aufrichtig, ungefälscht. zhist,  
fvejst, nesfálshan, gvíshen, vjéren.

*véren*

Perfidelis, sehr getreu. cilu fvejst, véren  
gvíshen.

*veren*

Perinteger, gar aufrichtig. pravízhen, véren,  
fvejst.

HIPOLIT: Dict. I, 453



*verem*

<sup>T</sup>reu, redlich, aufrichtig. svejft, vjéren, pravízhnen; vjérniga, pravízhniga ferzá. fidus, fidelis.

verem

Achates, ein <sup>G</sup>etreuer Gesell ulyssis. Item ein  
jeder getreuer freund. en vjerèn továrush Ulyss-  
sis. tudi en fléjherni svejst priatel.

HIPOLIT, Dict. 1

Nomenclatura regionum,  
populorum etc.

*verem*

Bidermann. en dóber, brúmen, vjerèn inu  
svejft mosh. bonus, probus, integer,  
Candidus, ingenuus vir.

verem

Glaubig. verem, svejt. Fidelis.

HIPOLIT: Dict. II, 78

*verem*

Redlich, aufrichtig. ri snízhen, pravízhen, svejst,  
póhten, vjerèn. Candidus, sincerus.

*veren*

Aufrichtig, redlich. rišnízhen, svejst, gvíshen,  
vjéren, rédlih. S. sincerus, ingenuus, fidus,  
fidelis, integer.

HIPOLIT: Dict. II, 13

verem

Credenzschreiben, Credenzbrief. ex vjěrní; ali  
vjěro stvrjění lyst, ali pispáníe. literae  
honorariae, factae aut Credentiales.

HIPOLIT: Dict. II, 38

*veren*

Inter hos est Abrahamo Conditori Judaeorum et Patri Credentium promissum semen illud mulieris Mundi Messias, seu Redemptor Vnter diesen ist dem Abraham den Urheber der Juden, Vnd Vatter aller glaubigen Verheissen worden derselbe weibs=Saame der <sup>M</sup>essias, oder weltheyland; měj temi je Abrahamu énimu sazhétniku tih judov inu ozhétu vfi h vjernih oblúblenu bilú tuístu seyme te shene Messias, ali odrejshenyk tiga svejta;



verem

Gründlicher Bericht. énu vérne dopovédiskha  
pergodiskha éne rishij. fides veritatis.

HIPOLIT: Dict. II, 82

*serno*  
u

†reulich, aufrichtiglich. svejstu, vjernu, pravízhnu. bona fide, sincere, fideliter.

*verno*  
*u*

Aufrichtiglich. svėjstu, vjérnu, pres falshye.  
integre, sincere.

*verno*  
u

Vertreulich, Aufrichtig. vjernu, řisnížhnu,  
svějřtu, pres vse falřhie. sincere, řimpli-  
citer et Candide: fideliter.

*verno*  
-u

Sinceriter. Adv. reinlich, aufrichtig. zhístu,  
svéjstu, vjérnu.

HIPOLIT: Dict. I , 608

*verno*  
u

Probabiliter. Adv. glaublich. vjerlívú, vjérnu  
verjétnu, vjére vrédnu. isvišhlívú, iskašhlívú.

HIPOLIT: Dict. I, 508

verno  
-u

Sincere. Adv. aufrichtig. fréjstu, vjéru.

HIPOLIT: Dict. I, 608

verno  
u

Fide. Adu. treulich. freijste, rejérnu.

HIPOLIT: Dict. I, 241



*verno*

u

Authoro,

authorati millites. beedägte khrüegsleüth, ehr-  
lich, vnd redlih zudienen. skus prifégo savésani  
soldátje, ali prifésheni sholnérji, svejstu, vjer-  
nu inu spodobnu flushíti.

*verno*

u

Religiofe. Adv. mit sorg vnd fleis. is skerb-  
jò inu flífsom: túdi po Duhóvnu, bogabojézhe  
vérnu s'velíko ándohtjo.